

1 SZ. MÓDOSÍTOTT TERVEZÉSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről

Maroslele Községi Önkormányzat (székhely: 6921 Maroslele, Szabadság tér 1., adószám: 15726858-2-06, bankszámlaszám: 56900161-10013357-00000000) **képviselőjében Dr. Martonosi György** polgármester, mint **Megrendelő,**

másrészről

Vakondok '97 Tervező Iroda Kft. (6800 Hódmezővásárhely, Rudnay Gy. utca 24/A., cégjegyzékszám: 06-09-006091, adószám: 11598228-2-06) **képviselőjében Vaits Zoltán ügyvezető,** mint **Tervező,**

együttesen felek között az alábbi feltételekkel:

1.) A Szerződés tárgya:

- **4414 j. országos összekötő út** (14+405 – 16+324 km. sz. és 18+670 - 21+569 km. sz. közötti szakasz) **melletti kerékpárforgalmi létesítmény engedélyezési tervdokumentáció elkészítése.**
- **Maroslele, Kerékpárforgalmi hálózati tervben elfogadott belterületi nyomvonalon kerékpárforgalmi létesítmény engedélyezési tervdokumentáció elkészítése.**

2.) Megbízás részletezése és határidők

Megrendelő megrendeli Tervezőtől az 1. pontban megjelölt tervezési feladat elvégzését. Tervező a megrendelést elfogadja és ügyviteli kötelme alapján az alábbiakban részletezettek szerint teljesíti:

2.1. Engedélyezési terv

Tervező köteles az elvállalt tervezési munkát Megrendelő utasításai szerint, de a mindenkor hatályos jogszabályok és szakmai szabályok, szabványok, kötelező műszaki -, illetve hatósági előírások betartása mellett teljesíteni.

Az elkészítendő terv és határidő az alábbiak:

2.1.1. Az utak építésének, forgalomba helyezésének és megszüntetésének engedélyezéséről szóló 93/2012. (V.16.) Korm. rendeletben előírt követelményeknek megfelelően **4414 j. országos összekötő út** (14+405 – 16+324 km. sz. és 18+670 - 21+569 km. sz. közötti szakasz) **melletti és Maroslele, Kerékpárforgalmi hálózati tervben elfogadott belterületi nyomvonalon kerékpárforgalmi létesítmény engedélyezési tervdokumentáció.**

2.1.2. Műszaki tartalom:

1. Szöveges dokumentumok (műszaki leírás, tervezői nyilatkozat)
2. Átnézeti helyszínrajz
3. Kitézési helyszínrajzok
4. Hossz-szelvények
5. Jellemző kereszt-szelvények
6. Mintakereszt-szelvények
7. Vízépítési munkarész (szükség esetén)
8. Közmű-, és közútkezelői nyilatkozatok
9. Tétéles árazatlan költségvetési kiírás
10. Tervezői költségbeclés
11. Kerékpárforgalmi hálózati terv
12. Talajvédelmi terv
13. Talajvizsgálati jelentés és tanácsadás
14. Natura2000 hatásbeclés
15. Földhivatali munkarészhez kimutatás
16. Termőföld végleges más célú hasznosítás munkarész

2.1.3. Határidők:

Kerékpárforgalmi hálózati terv	2016. február 15.
Munkaközi engedélyezési tervdokumentáció:	2016. április 15.
Bírálati engedélyezési tervdokumentáció:	2016. május 15.
Engedélyezési tervdokumentáció:	2016. július 31.

Tervező fenti határidőkön belül előteljesítésre is jogosult.

Amennyiben Megrendelő a tervek elkészítéséhez szükséges adatszolgáltatással késedelembe esik, vagy a geodéziai felmérésre az időjárás alkalmatlan, melyek a terveknek a határidőre történő elkészítését megghiúsítja, Tervező jogosult az általa vállalt véghatáridőt ezen napok számával növelt határidő szerint teljesíteni.

Tervező a munkaközi tervet 1 példányban DVD adathordozón (dwg és pdf állományban) jóváhagyásra benyújtja, melyet Megrendelő 5 munkanapon véleményezi.

Tervező a bírálati tervet 1 példányban papír alapon és DVD adathordozón (dwg és pdf állományban) jóváhagyásra benyújtja, melyet Megrendelő 5 munkanapon véleményezi.

Megrendelői jóváhagyást követően Tervező a dokumentációt az engedélyezési eljárás lefolytatásához szükséges példányszámon felül 3 példányban papír alapon, 3 példányban DVD adathordozón (dwg és pdf állományban) adja át Megrendelő részére.

Amennyiben Megrendelő a fent rögzített példányszámokon felül továbbiakat igényel, úgy azokat Tervező külön térítés ellenében bocsátja rendelkezésre.

Tervező a jelen szerződésben foglalt feladatokra vállalkozik, az ezen kívül ellátandó tevékenységeket (nyomvonal jellegű közműkiváltások-átépítések tervezése, nyomvonal jellegű közműépítések szakági tervezése, nyomvonal jellegű közvilágítás szakági tervezése, kisajátítási munkarész készítése, földhivatali eljárások dokumentumai, előzetes (környezeti) vizsgálati dokumentum, előzetes régészeti dokumentáció készítése, vízjogi létesítési engedélyezési terv, M43 autópálya híd műtárgy) a szerződés módosításával, vagy új szerződés megkötésével vállal.

2.2. Engedélyezési eljárásban való közreműködés

Tervező a 2.1.1. pontban rögzített tervdokumentációt a tervezés során az érintett útkezelőkkel, és közműkezelőkkel leegyezteti.

3.) Megrendelői szolgáltatások

Megrendelő Tervező rendelkezésre bocsátja a feladat ellátásához szükséges információkat – ÁRT. vagy RRT. dokumentációit, Képviselő-testületi határozatok, műszaki specifikációk, tulajdoni lap másolatok, hiteles térképmásolatok, tervezési alaptérkép, hálózati tervhez szükséges adatok–.

4.) A vállalkozási díj

Az 1. és a 2. pontban megjelölt feladat értékét a felek

$$6.526.000,- \text{ Ft} + 27 \% \text{ Áfa} = 8.288.020,- \text{ Ft}$$

azaz nyolcmillió-kettőszáznyolcvannyolcezer-húsz forint összegben határozzák meg.

A tervezési díj nem tartalmazza az engedélyezési eljárások során felmerülő hatósági, szakhatósági díjakat, illetékeket. Amennyiben ezen díjakat, illetékeket Megrendelő felhatalmazása alapján Tervező fizeti meg, úgy ezen díjak, illetékek elszámolása utólag, számlák ellenében történik.

A vállalkozási díj három összegben kerül kifizetésre:

Munkaközi terv jóváhagyásakor:	1.500.000,- Ft + 27 % Áfa
Bírálati terv leadásakor:	1.500.000,- Ft + 27 % Áfa
Termőföld végleges más célú hasznosítás munkarész leadásakor:	1.500.000,- Ft + 27 % Áfa
Engedélyezési terv jóváhagyásakor:	2.026.000,- Ft + 27 % Áfa

Fizetési határidő:

A számla kézhezvételt követő **30 naptári napon** belül a **Tervező** Raiffeisen Bank Zrt-nél (6800 Hódmezővásárhely, Kossuth tér 6.) vezetett egyszámlájára, amelynek száma :

12068009 - 01069980 – 00100006

A számlák benyújtásának feltétele az aláírt teljesítési igazolás, valamint jelen megállapodás 2. pontjában meghatározott munka elvégzését igazoló dokumentumok Megrendelő részére történő átadása.

5.) Késedelmi kötbér

Tervező késedelmi kötbér fizetésére kötelezi magát jelen szerződés 2.1.3. pontjában rögzített véghatáridő betartása vonatkozásában. A kötbér napi mértéke a bruttó vállalási ár 1 %-a, nem teljesítés esetén pedig a bruttó vállalási ár 20 %-a.

Tervező által vállalt határidő akkor tekintendő teljesítettnek, ha legkésőbb ezen időpontig átadja Megbízó székhelyén a Megbízó részére a dokumentációkat. Amennyiben a Tervező hibásan teljesít nem jogosult jelen megállapodásban meghatározott vállalkozási díjra, valamint a Megrendelő rendelkezése szerint köteles a hiba kijavítására.

Megrendelő késedelmes fizetése esetén a mindenkori jegybanki alapkamatnak megfelelő mértékű késedelmi kamatot köteles megfizetni a Tervező részére.

6.) Tervező képviselője:

Vaits Zoltán

Mobil: 30/565-3032

Telefon: 62/239-237

ügyvezető

email: info@vakondok97kft.hu

Megrendelő képviselője:

Dr. Martonosi György

Mobil: 20/931-0568

Telefon: 62/256-033

polgármester

e-mail: marosleleph@maroslele.hu

Czene Gyula

Mobil: 30/306-2843

Telefon: 62/256-033

műszaki ügyintéző

e-mail: titkarsag@maroslele.hu

A szerződő felek megállapodnak abban, hogy a Megrendelő és a Tervező megbízottjai a Felek teljes jogú képviselőjeként járnak el a szerződés tartalma alatt az egyeztető tárgyalásokon, nyilatkoznak a tervezési programot érintő valamennyi kérdésben, nyilatkozatuk azonban jelen szerződésben megállapított határidőket és árakat nem érintheti. A Megrendelő megbízottja jogosult továbbá a tervdokumentáció átvételére is.

7.) Együttműködés

Szerződő felek kötelezettséget vállalnak a tervezés során az együttműködésre és a megvalósulást akadályozó tényezőkről egymást időben, a jogkövetkezményekre történő figyelemmel, kölcsönösen, írásbeli formában tájékoztatják.

Tervező jogosult a Megrendelőtől a tervezési munka zavartalan végzése szempontjából lényeges kérdésekben, írásbeli formában állásfoglalást, illetve utasítást kérni.

Amennyiben a tervezés kiinduló adatai változnak, a Megrendelő a már elfogadott megoldás változtatását kéri, illetve a tervdokumentáció jóváhagyása során lényeges többletmunkával járó módosítás válik szükségessé, a Tervező jogosult kezdeményezni az érintett díj és határidő módosítását. Ezen módosítások kizárólag írásbeli formában érvényesek.

Amennyiben a tervezés folyamata alatt a jogszabályok és szakmai szabályok, szabványok, kötelező műszaki -, illetve hatósági előírások módosulnak, a Megrendelő kérheti az új előírások rendelkezéseinek megfelelő dokumentáció elkészítését. Ebben az esetben Tervező jogosult a változtatásból eredő többletmunka díjára, és a teljesítési határidő módosítására.

Ha az 1. pontban meghatározott munka a Megrendelő részéről leállításra kerül, a Tervező jogosult az addig elvégzett munka értékének leszámolására, és a Megrendelő teljesítés esetén irányadó határidővel és következményekkel köteles a számlát kiegyenlíteni díjvisszatartás nélkül. Az eddig elvégzett munkákról készült dokumentációt a Tervező köteles átadni a Megrendelő részére. Amennyiben ez nem történik meg a Megrendelő jogosult a vállalkozási díj arányos részét visszatartani.

Amennyiben a terv elfogadására a Megrendelő hibás adatszolgáltatása folytán nem kerül sor, a Tervező csak az esetben köteles a terv átdolgozására, amennyiben ennek költségei kifizetését a Megrendelő vállalja.

A Tervező a terv elkészültét, illetve a terv hatósági elfogadását akadályozó bármilyen körülmény meglétéről Megrendelőt, legkésőbb a körülmény fellépésétől számított 3 munkanapon belül írásban tájékoztatni köteles.

A Megrendelő az értesítés kézhez vételétől számított 5 munkanapon belül írásos választ ad Tervezőnek, és lehetőségeihez mérten megteszi a szükséges intézkedéseket.

A Tervező Alvállalkozó igénybevételére jogosult, a jogosan igénybevett alvállalkozóért úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna el. Az alvállalkozó jogosulatlan igénybevétele esetén a Tervező felel minden olyan kárért, amely az alvállalkozó nélkül nem következett volna be. A Tervező az alvállalkozó tekintetében külön díj felszámítására nem jogosult, az alvállalkozó nem rendelkezik számlázási jogosultsággal a Megrendelő felé.

8.) Szerzői jog

A Tervező tervezési tevékenységéből származó engedélyezési terv Tervező (Vakondok '97 Tervező Iroda Kft.) szellemi terméke és szerzői jogvédelem alatt áll. Megrendelő azt csak egyszeri megvalósítás céljából jogosult felhasználni, a tervdokumentáció más által történő továbbtervezéséhez a Tervező előzetes írásbeli hozzájárulása szükséges.

A dokumentáció ismételt felhasználására, sokszorosítására vagy harmadik félnek történő átadására, illetve továbbtervezés céljából harmadik félnek történő átengedésére a Megrendelőnek Tervezővel külön kell megállapodnia.

9.) Egyéb kikötések

Ezen szerződés csak írásbeli formában, mindkét fél az erre felhatalmazott képviselőjének aláírásával módosítható.

Az átadandó dokumentációkban a Tervező beleegyezése nélkül végrehajtott bármely változás, módosítás, illetve a tervtől eltérő kivitelezés a Tervező szavatossági és kártérítési kötelezettségének megszűnését vonja maga után.

A leszállított tervdokumentáció a tervezési díj 100 %-ának kifizetéséig a Tervező tulajdonát képezi és a terv felhasználását korlátozhatja.

A Megrendelő a szerződéstől bármikor elállhat, köteles azonban a Tervező igazolt kárát megtéríteni.

10.) Biztosítások

A Vállalkozó rendelkezik ISO 9001:2008 minőségbiztosítási rendszerrel.

A tanúsítvány jegyzékszám: HU10/4767

A Vállalkozó a Generali-Providencia Biztosító Zrt-nél szakmai felelősségbiztosítással rendelkezik.

Kötvényszám: 95636101000184000 (2012.04.12.)

11.) Záró rendelkezések

Vitás esetben a felek megkísérlik a békés rendezést. Ha ez nem vezet eredményre, felek kikötik hatáskörtől függően a Megrendelő székhelye szerinti bíróság illetékességét.



A felek jelen szerződésben szabályozásra nem kerülő kérdésekre irányadó jogszabályként a Polgári Törvénykönyvet, valamint a jogviszony teljesítésére vonatkozó egyéb hatályos jogszabályok rendelkezéseit kötik ki.

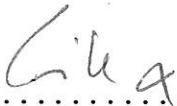
A 2016. január 28. napján kelt szerződés hatályát veszti.

Jelen szerződést felek, átolvasták és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt a mai napon 3 példányban jóváhagyólag aláírták.

Maroslele, 2016. március 22.

Tervező részéről:

Megrendelő részéről:



Vakondok '97 Tervező Iroda Kft.
képviseli: **Vaits Zoltán**
ügyvezető

Vakondok '97 Tervező Iroda Kft.
6800 Hódmezővásárhely, Rudnay Gyula u. 24/A
Telefon/Fax: +36(62)239-237
Adószám: 11598228-2-06
Raiffeisen Bank Zrt.: 12068009-01069980-00100006



Maroslele Községi Önkormányzat
képviseli: **Dr. Martonosi György**
polgármester